### Traduzione dal bulgaro

[logo dell'Agenzia di traduzioni Speak – Varna]

ET (commerciante individuale) "SPEAK – DIMITAR DIMITROV"

ufficio centrale: città di Varna, via Iv. Vazov 30, tel./fax: 615 952

ufficio Razgrad: corso Beli Lom 56, scala V, 1º piano, tel./fax: 620914

e-mail: speak@interbild.net; speak\_razgrad@mail.bg; www.speak-translations.com

Traduzione dal turco

#### **TSE**

### L'ISTITUTO DI STANDARDIZZAZIONE DELLA TURCHIA

IL SEGRETARIO GENERALE DEL CENTRO DI COLLAUDO E DI TARATURA La Direzione del gruppo di laboratori di chimica e di materiali da costruzione – Kaiseri

Certificato n. 16.10.04/117236

## ORGANIZZAZIONE CERTIFICATA: 1783

## CERTIFICATO DI TEST DI TIPO DEI SISTEMI PER PORTE E FINESTRE TS EN 14351-1+1A

Richiesto da:

Star Çelik Kapi San. ve Tic. Ltd. Şti.

Marchio/modello:

Star Çelik

Descrizione del prodotto: Una struttura formata unendo un livello sotto uno o diversi telai a due o più finestre o porte esterne adatte per attraversamenti pedonali.

# Caratteristiche del prodotto

Tipo di campione:

Porta di metallo

Spessore della lamiera:

1,2 mm

Accessorio di collegamento:

cardine

Materiale utilizzato per l'isolamento: Lana di roccia

Collegamento al telaio:

Telaio regolabile

	16 - 1 - 11 - 11 - 11 - 11	
Metodo di test applicato	Metodo di convalida	
	(dimostrato dalla	Requisito
	relazione del test o	
	dal test disponibili)	
Classe di impermeabilità:	TS EN 1027	Conformità al
A2		EN 14351-1+1A
Classe di resistenza al	TS 4644 EN 12211	Conformità al
vento:	15 4044 EN 12211	EN 14351-1+1A
	Metodo di test applicato  Classe di impermeabilità:  A2  Classe di resistenza al	Metodo di convalida (dimostrato dalla relazione del test o dal test disponibili)  Classe di impermeabilità: A2  Classe di resistenza al  TS 4644 EN 12211

dei sistemi	C5		
per le porte	Classe di permeabilità all'aria: 4	TS EN 1026	Conformità al EN 14351-1+1A
	Classe di capacità di carico dei dispositivi di sicurezza: 4	TS EN 948	Conformità al EN 14351-1+1A
	Conducibilità termica: 1,3 W/K m <sup>2</sup>	TS EN 10077-1	Conformità al EN 14351-1+1A
	Isolamento acustico: 21 dB	TS EN ISO 10140-2	Conformità al EN 14351-1+1A

Data di redazione del certificato: 06.11.2014

Data e numero della relazione: 27.08.2014-228781/30.09.2014/231976

Periodo di validità:

27.08.2019

VIDIMATO DA

J. Zafer Dilek

Il Direttore del laboratorio "Kaiseri"

(firma)

Timbro rotondo: TSE, l'Istituto di standardizzazione della Turchia, la Direzione del laboratorio "Kaiseri"

La presente relazione è composta di 2 pagine e non può essere riprodotta parzialmente. Indirizzo: Organize San. Böl. Viale 10 n. 4, Melikgazi/ Kayseri, tel. +90 532 321 11 06, fax: +90 352 321 569, e-mail: kayserilab@tse.org.tr

Pag. 1/2

www.tse.org.tr / viale Nedzhatibey n. 112, Ministeri - Ankara / +90 312 416 62 00

La sottoscritta Semiha Byurhanova Syuleymanova certifico la fedeltà della traduzione da me eseguita dal turco al bulgaro del documento allegato - certificato di test di tipo n. 16.10.04/117236. La traduzione è di 2 (due) pagine.

Traduttrice: [firma illeggibile] /Semiha Byurhanova Syuleymanova/ [timbro rotondo dell'Agenzia di traduzioni Speak – Varna]

La sottoscritta Albena Jivkova Bananova certifico la fedeltà della presente traduzione da me eseguita dal bulgaro all'italiano del documento allegato - certificato di test di tipo n. 16.10.04/117236. La traduzione è di 2 (due) pagine.

Traduttrice: Albena Jivkova Bananova